



Distr.
GENERAL

A/51/445
3 October 1996
RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

Пятьдесят первая сессия
Пункт 72d повестки дня

ОБЗОР И ОСУЩЕСТВЛЕНИЕ ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНОГО ДОКУМЕНТА
ДВЕНАДЦАТОЙ СПЕЦИАЛЬНОЙ СЕССИИ ГЕНЕРАЛЬНОЙ АССАМБЛЕИ:
РЕГИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО
ВОПРОСАМ МИРА И РАЗОРУЖЕНИЯ В АФРИКЕ, РЕГИОНАЛЬНЫЙ
ЦЕНТР ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО ВОПРОСАМ
МИРА И РАЗОРУЖЕНИЯ В АЗИАТСКО-ТИХООКЕАНСКОМ РЕГИОНЕ И
РЕГИОНАЛЬНЫЙ ЦЕНТР ОРГАНИЗАЦИИ ОБЪЕДИНЕННЫХ НАЦИЙ ПО
ВОПРОСАМ МИРА, РАЗОРУЖЕНИЯ И РАЗВИТИЯ В ЛАТИНСКОЙ
АМЕРИКЕ И КАРИБСКОМ

БАССЕЙНЕ

Региональный центр Организации Объединенных Наций по вопросам
мира и разоружения в азиатско-тихоокеанском регионе

Доклад Генерального секретаря

СОДЕРЖАНИЕ

	<u>Пункты</u>	<u>Стр.</u>
I. ВВЕДЕНИЕ	1 - 2	2
II. ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ЦЕНТРА ЗА ПЕРИОД С АВГУСТА 1995 ГОДА ПО ИЮЛЬ 1996 ГОДА	3 - 12	2
III. КАДРОВОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ И ФИНАНСИРОВАНИЕ	13 - 14	4

I. ВВЕДЕНИЕ

1. 12 декабря 1995 года Генеральная Ассамблея без голосования приняла резолюцию 50/71 D, озаглавленную "Региональный центр Организации Объединенных Наций по вопросам мира и разоружения в азиатско-тихоокеанском регионе". В этой резолюции Генеральная Ассамблея, в частности, просила Генерального секретаря представить на ее пятьдесят первой сессии доклад о деятельности Регионального центра.

2. Настоящий доклад представляется во исполнение этой просьбы.

II. ДЕЯТЕЛЬНОСТЬ ЦЕНТРА ЗА ПЕРИОД С АВГУСТА 1995 ГОДА ПО ИЮЛЬ 1996 ГОДА

3. Генеральный секретарь твердо уверен, что мандат Регионального центра не только сохраняет свою действенность, но и становится сегодня, в изменяющихся международных условиях, еще более актуальным. Он считает, что Центр может быть полезным инструментом в деле содействия установлению климата сотрудничества и укреплению процесса разоружения в регионе в эпоху после окончания "холодной войны". Фактически, в ходе консультаций Директора с государствами-членами и исследователями из данного региона и из других регионов была подтверждена неослабевающая поддержка деятельности Центра по поощрению регионального и субрегионального диалога в целях повышения уровня открытости и транспарентности и укрепления доверия, а также содействия разоружению и безопасности. В этой связи была вновь особо подчеркнута важность организуемых Центром региональных совещаний или проводимых им, по мере необходимости, научных исследований по вопросам, волнующим государства-члены региона.

4. В соответствии с этим подходом и несмотря на ограниченные финансовые ресурсы, выделенные в течение отчетного периода, Центр смог организовать два крупных региональных совещания, соответственно, в Катманду и в Хиросиме, Япония. Все расходы, связанные с проведением этих совещаний, финансировались за счет добровольных взносов государств-членов и других заинтересованных организаций.

5. Первое из этих двух совещаний, проходившее под девизом "Приоритетные вопросы на текущей повестке дня в области разоружения: глобальные и региональные проблемы", состоялось в Катманду 21-24 февраля 1996 года. В работе этого совещания, восьмого из серии совещаний, приняло участие 37 представителей правительств, научно-исследовательских институтов, средств массовой информации и неправительственных организаций. В ходе совещания основной упор был сделан на такие вопросы ядерного разоружения, как ход переговоров по договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, нераспространение ядерного оружия, зоны, свободные от ядерного оружия, и передача технологии. На совещании обсуждалась также деятельность Ассоциации государств Юго-Восточной Азии (АСЕАН). Что касается разоружения в области обычных вооружений, то на совещании была рассмотрена концепция микроразоружения, вопрос о распространении стрелкового оружия и меры укрепления доверия. Были рассмотрены также региональные инициативы по выработке ориентированных на регион подходов к разоружению в качестве дополнения к глобальным мерам. Центр собирается опубликовать основные выступления, сделанные в ходе этого совещания.

6. Однодневный семинар-практикум по теме "Регистр обычных вооружений Организации Объединенных Наций: опыт азиатско-тихоокеанского региона" был проведен 24 февраля 1996 года в рамках совещания в Катманду при финансовой поддержке правительства Австралии. В семинаре приняли участие дипломаты, правительственные чиновники, ученые и исследователи из

17 входящих и не входящих в регион стран. Семинар предоставил возможность своевременно обсудить и уточнить вопросы, связанные с процессом ведения Регистра и участия в нем с момента его создания в 1992 году. Особый упор был сделан на участии государств из азиатско-тихоокеанского региона, на обсуждении возможных региональных подходов к ведению Регистра и на возможности предусмотренного в 1997 году обзора Регистра.

7. Региональный диалог, стимулируемый Центром посредством проведения в регионе ежегодных совещаний, стал широко известен как "процесс Катманду". Продолжение этого процесса как средства определения неотложных проблем в области разоружения и безопасности и поиска ориентированных на регион решений получило активную поддержку со стороны государств-членов и научных групп в регионе. Решительную поддержку получила также идея создания закрытой сети, связывающей Центр и его партнеров по диалогу в рамках региона, в качестве средства обмена данными и информацией по вопросам разоружения и безопасности. Генеральный секретарь выражает удовлетворение той поддержкой, которой пользуется "процесс Катманду" в регионе.

8. Следует отметить, что в знак признания важности "процесса Катманду" Совет по безопасности и сотрудничеству в азиатско-тихоокеанском регионе (СБСАТР), организация академических и научно-исследовательских институтов в Азии и районе Тихого океана, внес в свой устав поправку, с тем чтобы предоставить в сентябре 1995 года статус наблюдателя Центру – самому первому наблюдателю, допущенному для участия в работе Совета.

9. Вторым региональным мероприятием стала конференция по вопросам разоружения, проходившая под девизом "Общие усилия по созданию более безопасного и свободного от ядерного оружия мира"; она состоялась в Хиросиме, Япония, 17–20 июля 1996 года и была организована Центром в сотрудничестве с префектурой и властями города Хиросимы, а также с правительством Японии. На конференции присутствовали 65 участников и 22 наблюдателя от правительств, научно-исследовательских институтов, неправительственных организаций и средств массовой информации как из самого региона, так и из других районов мира.

10. На конференции были рассмотрены такие различные вопросы, как договор о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний, роль ядерного оружия и сдерживание в эпоху после окончания "холодной войны", ядерная безопасность и перспективы создания мира, свободного от ядерного оружия. На конференции, в частности, были рассмотрены вопросы, оставшиеся нерешенными, в ходе заключительного этапа переговоров на Конференции по разоружению по договору о всеобъемлющем запрещении ядерных испытаний. Кроме того, в ходе обсуждения участники рассмотрели вопрос о смысле консультативного заключения Международного Суда от 8 июля 1996 года относительно законности применения ядерного оружия. Распространение стрелкового оружия, запрещение наземных мин и взаимозависимость между уровнем конфликта и передачей обычных вооружений были рассмотрены в качестве новых формирующихся аспектов процесса разоружения в области обычных вооружений. Кроме того, на конференции были рассмотрены конкретные вопросы безопасности и разоружения в азиатско-тихоокеанском регионе, включая меры укрепления доверия и региональную безопасность, а также взаимосвязь между модернизацией вооружений и национальным экономическим процветанием. Материалы, представленные на конференции, будут опубликованы Центром.

11. По просьбе Японской ассоциации содействия Организации Объединенных Наций (ЯАСООН) Центр оказал помощь в организации симпозиума по теме "Сотрудничество в Северо-Восточной Азии", проходившего в Канадзаве, Япония, 3–5 июня 1996 года. На симпозиуме были рассмотрены многочисленные вопросы, имеющие отношение к субрегиону, в том числе формирование общих и коллективных ценностей, экономическое и техническое сотрудничество и

проблемы невоенного характера. По приглашению ЯАСООН в работе симпозиума принял участие Директор Центра.

12. В целях содействия сотрудничеству и взаимодействию между Центром и СБСАТР (см. пункт 8 выше) Директор Центра принял участие в заседании Рабочей группы СБСАТР по мерам укрепления доверия и безопасности в Азии и районе Тихого океана, проходившем 22 и 23 апреля 1996 года в Вашингтоне, О.К. В ходе совещания состоялась обширная дискуссия по вопросам регионализации Регистра обычных вооружений Организации Объединенных Наций, нераспространения ядерного оружия, использования ядерной энергии в мирных целях и выработки документа по вопросам безопасности применительно ко всему азиатско-тихоокеанскому региону.

III. КАДРОВОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ И ФИНАНСИРОВАНИЕ

13. Из-за сохраняющихся серьезных трудностей Центр не смог набрать вспомогательный персонал на местной основе. Поэтому Директор продолжал осуществлять руководство из Центральных учреждений Организации Объединенных Наций в Нью-Йорке, и такой порядок будет сохраняться до тех пор, пока не удастся изыскать надежные средства для финансирования оперативных потребностей Центра в Катманду. Тем временем Программа развития Организации Объединенных Наций и информационное отделение Организации Объединенных Наций в Катманду продолжали оказывать Центру материально-техническую поддержку для организации проводимого здесь ежегодно совещания.

14. Со времени представления последнего доклада Генеральной Ассамблее (A/50/380) на цели деятельности Центра были объявлены добровольные взносы в размере 51 168,64 долл. США, и к июлю 1996 года было получено в общей сложности 40 751,16 долл. США, куда вошли ранее объявленные взносы за 1993, 1994 и 1995 годы. Генеральный секретарь хотел бы выразить признательность правительствам Австрии, Монголии, Непала, Новой Зеландии, Норвегии, Пакистана, Республики Корея, Таиланда, Филиппин, Швеции и Шри-Ланки, а также японской неправительственной организации "Риссо Косей-Кай" за их взносы, а правительству Непала - за общую поддержку Центра. Выражая признательность за предоставленные крупные взносы, Генеральный секретарь в то же время обращается с призывом к государствам-членам продолжать вносить добровольные взносы на деятельность Центра, с тем чтобы обеспечить его жизнеспособность и повысить эффективность его функционирования.
